

目錄

- 02 歷史故事
- 10 藝文聚落
- 20 繽紛滋味
- 30 巷弄好店
- 38 精華路線



中環，總令人想到摩天大廈林立的金融區。然而，只要放緩腳步，你會看見於聞名的天際線背面，百多年的歷史、藝術、飲食、生活文化如何扎根萌芽，不斷成長。

多元精采的「舊城中環」，彷彿是濃縮了的香港。小小的街區，由香港最早建成的街道荷李活道貫穿其中，是這座城市殖民管治歷史的開端，也是旅人認識香港的絕佳起點。這裡遍佈古蹟、藝廊、老字號、潮店、餐廳和酒吧……中西古今，傳統與創意，繁華與寧靜，看似對立的東西，卻完美並存、融合、碰撞。

這本漫步指南帶你鑽進小街巷弄，變身穿梭時光的旅人，或是成為美食家。如果你喜歡藝術，或到小店挖寶，滿街的藝廊、街頭藝術、巷弄好店，必定會讓你收穫滿滿！再貪心一點？看看精華路線吧！



免責聲明：

《舊城中環》由 Time Out Hong Kong 製作，並由香港旅遊發展局出版。香港旅遊發展局對本書所述資料，包括商店、餐館、貨品、菜式及服務等概不負責，並對此等資料，包括商店、餐館、貨品、菜式及服務均不作任何保證及陳述，包括其商業適用性、準確性、足夠性及可靠性等。本書所述資料截至2022年10月為準，旅客如有任何疑問，請向有關方面查詢。本書內容經審慎編訂，務求提供準確資料，惟若有資料過時、差誤或遺漏，香港旅遊發展局及 Time Out Hong Kong 恕不負責。

TimeOut
HONG KONG

歷史故事

走進「舊城中環」，穿梭百年時空。這裡是香港殖民管治時代的開端，也是當時華人聚居地，一頁頁老香港的故事，從此翻開。踏上一些最早建成的街道，參觀中西、新舊交融的建築，見證香港在成為國際大都會之前，醫學、宗教、司法、革命思潮的醞釀發展，沉浸於昔日的本地情懷中。



現代香港史序幕



1 水坑口街

這條街道看起來平平無奇，對香港卻有著重大的歷史意義。1841年1月25日，英國海軍登陸水坑口街附近的「佔領角」（Possession Point，今荷李活道公園所在地）。而水坑口街的英文名字 Possession Street，也反映了「佔領」的歷史，並在第二天舉行了升旗禮，正式開啟了香港長達150多年的殖民管治歷史。時至今日，原本沿海延伸的水坑口街經填海後煥然一新，新潮的餐廳、小店林立，還有多間屹立不倒的老店，保留了老香港的獨特韻味。



2 砵典乍街

想親身感受香港開埠初期在地居民的生活點滴，不妨踏足砵典乍街和閣麟街一帶。在砵典乍街上行走，你一定會留意到腳下一塊凹、一塊凸的石板樓梯。鋪滿整條路的石塊看似混亂無序，其實內有玄機：砵典乍街建於19世紀，連接荷李活道及干諾道中，其中部分路段格外陡峭。凹凸起伏的路面，既可以讓每天來往的路人和抬著轎子做生意的轎夫更輕鬆地上下山，又能讓雨水順勢而下。正因為這個獨特的設計，在地人至今仍然稱砵典乍街為「石板街」。

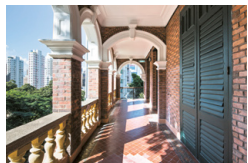
砵典乍街兩旁排列整齊的攤位同樣具歷史意義：以往這些小店鋪只售賣家居用品和提供修補鞋履、銅具、改衣等服務。時至今日，隨著消費模式的改變，許多攤位已轉為售賣各種節日服飾或手工藝品。

糅合中西的文化地標



3 香港醫學博物館

這棟以紅磚砌成的英國愛德華式建築，標誌著香港醫學發展的一個重要里程碑。19世紀末，香港爆發疫症，促使政府推動醫學發展，造就了香港首座細菌學檢驗所的誕生。檢驗所於1906年啟用，當時是香港第一所專為公共衛生而興建的臨床化驗所，為香港的西方醫學發展奠基。於1996年，化驗所活化成為世上首座比較中西病理的博物館，收藏了各種回溯香港醫學歷史的珍貴展品。遊走於樹影下的典雅紅磚建築中，深入認識香港醫學的歷史吧！



📍 上環半山堅巷2號
☎ +852 2549 5123
🌐 www.hkmm.org.hk

4 香港中華基督教青年會 必列者士街會所

香港的英國殖民管治歷史背景，醞釀出中西薈萃的建築特色，從這幢樓高六層的建築可窺探一二。於1918年落成的香港中華基督教青年會必列者士街會所離香港醫學博物館只有幾步之遙，糅合了美國芝加哥建築風格及中式圓瓦、紅磚牆等建築元素，正是中西融合建築的絕佳例子。會所在20世紀初曾是華人聚會的主要場所，擁有不少當時最先進的設施，包括全港首個室內泳池、運動場、餐廳和青年宿舍等，一應俱全。

📍 上環必列者士街51號
☎ +852 2540 0526
🌐 bsc.ymca.org.hk



5 孫中山紀念館

站在孫中山紀念館前面，首先映入眼簾的想必是一根根氣魄雄偉的希臘式巨柱和色彩斑斕的玻璃窗。紀念館樓高四層，外牆屬於典雅瑰麗的英國愛德華式風格，裡面則記載著孫中山先生的生平事蹟和顯赫成就。這位革命先驅不但在香港度過中學和大學的青蔥歲月，更在這片土地孕育出許多前衛思想，跟香港可謂有著千絲萬縷的聯繫。孫中山紀念館設有兩個常設展覽，讓你欣賞一系列記錄著其傳奇生涯的珍貴文物，尋覓他在香港各處留下的足跡。

📍 上環半山衛城道7號
☎ +852 2367 6373
🌐 hk.dr.sunyatsen.museum



特色宗教建築



6 太平山街

從水坑口街往上走，便會到達香港開埠初期華人聚居的太平山街。約300公尺長的街道兩旁，排列著多間古廟，要數當中最引人注目的，想必就是鐵皮下，香煙裊裊的朱紅色廟宇——廣福義祠了。建於1856年的廣福義祠，在往昔歲月曾扮演重要角色，這裡既是供街坊供奉先祖的百姓祠堂，亦曾經是患病華人的收容所，也供奉了許多當年遠道而來、無依華人的神位。時至今日，太平山街上的廟宇依然香火鼎盛，當中包括別具特色的觀音堂。

7 文武廟

從太平山街步行約五分鐘，就會看到綠瓦屋頂的文武廟。這座古廟估計建於1847至1862年間，由文武廟、列聖宮和公所三幢建築物組成，各有不同用途。文武廟主要供奉文昌及武帝，列聖宮用作供奉諸神列聖，而公所則是當時華人議事及解決紛爭的地方。

此外，文武廟內還完好地保留了鑄於1847年的銅鐘和造於1862年的官轎。古廟屋頂的花崗石柱、花崗石門框、木雕匾額和歷史悠久的壁畫更是巧奪天工，整座建築物盡顯精湛的傳統工藝技術。

📍 上環荷李活道124至126號
☎ +852 2540 0350



8 回教清真禮拜堂

鮮明亮眼的薄荷綠外牆、華美瑰麗的伊斯蘭式建築風格，回教清真禮拜堂讓人過目不忘。這座香港最古老的清真禮拜堂佇立於高樓林立的半山區，富阿拉伯色彩的拱窗和大閘在現代建築的襯托下，顯得分外突出。獲評為香港一級歷史建築的回教清真禮拜堂建於1840年代，不但是居港伊斯蘭教徒朝拜祭祀的神聖之地，同時也是具有歷史和文化價值的地標。

📍 中環些利街30號
☎ +852 2523 7743



9 天主教聖母無原罪主教座堂

這座建於1880年代末期的座堂形狀猶如一個拉丁十字架，中央有一座高聳的尖塔，裡外都散發著哥德式建築的高雅魅力。這幢香港一級歷史建築前身位於威靈頓街，後來不幸被大火吞噬，因此遷到環境清幽的半山區現址。經過一番修葺後，座堂獲聯合國教科文組織頒發的2003年度亞太區文化遺產保護獎的榮譽獎。座堂每週日舉辦彌撒，星期一至六開放參觀。

📍 上環半山堅道16號
☎ +852 2522 8212
🌐 cathedral.catholic.org.hk

舊建築、新演繹

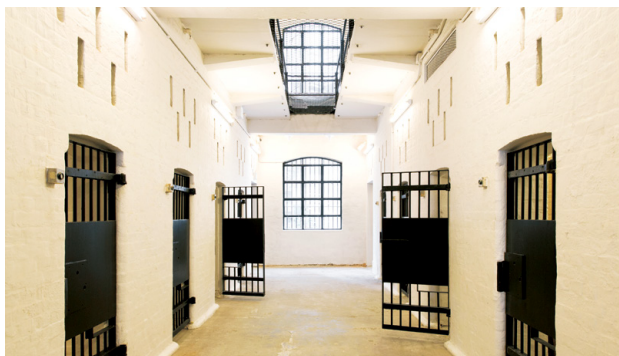


10 大館

「大館」是昔日警務人員和本地百姓對前警察總部建築群的簡稱。這個建築群擁有超過170年歷史，由16座宏觀偉壯的歷史建築組成，當中前警察總部大樓採用新古典復古設計，而建於1862至1864年間的營房大樓就融合了別樹一幟的羅馬式拱門，設計亮眼。

2018年，「大館」改頭換面，連同兩座全新的建築物，化身成藝文中心。你可以在藝術氣息濃厚的小天地裡找到各具風格的藝廊、特色店鋪、酒吧和餐廳，也可以參與藝術展覽、表演、工作坊、電影放映會和導覽團等活動。有興趣的話，記得預先查看活動時間表。

📍 中環荷李活道10號
☎ +852 3559 2600
🌐 www.taikwun.hk



11 百子里公園

離開「大館」後，沿著荷李活道步行下山，很快就會到達鬧市中的綠色角落，同時也是「孫中山史蹟徑」16個站之一的百子里公園。1892年3月13日，楊衢雲和謝纘泰在公園旁的百子里1號創立輔仁文社，以「開啟民智」為宗旨，為革命志士提供了聚會議事的場地，文社後來更與孫中山的興中會合併。百子里公園採用現代建築設計，設有歷史展覽迴廊及革命歷史探知園，以互動形式介紹文社的革命事蹟，讓遊人認識這段歷史。

📍 中環百子里



12 香港新聞博覽館

新聞博覽館前身是必列者士街街市，經過活化後，成為了以香港新聞傳媒為主題的展覽館及教育中心。來到這幢香港三級歷史建築，你可以欣賞互動展覽，參加免費的研討會、工作坊和導覽團，見證在地傳媒由報業、電台到電視和數位媒體的發展歷程。

📍 中環必列者士街2號
☎ +852 2205 2233
🌐 www.hkne.org.hk



13 中環街市

中環街市是市區建重建局的保育項目，由華懋集團營運，擁有逾80年歷史，見證香港時代變遷，而位於皇后大道中和德輔道中之間的中環街市大樓，更屬於香港三級歷史建築。經過活化後的中環街市大樓佔地1萬2,000平方公尺，以「Playground for All」為主題，連繫了鄰里的聚腳點，提供不同類型的工作坊、餐飲零售及多姿多彩的體驗活動。

📍 中環德輔道中80號
🌐 www.centralmarket.hk



藝文聚落

遊走於「舊城中環」，藝術散落在你身邊每個角落，街頭巷尾都能感受到澎湃的創意力量。這邊廂，由倉庫改建的藝文中心正在上演富實驗性的表演；另一邊廂，嶄新時尚的藝術空間也在舉辦世界級展覽。可藝術從不局限於舞台和藝廊裡，在平凡巷弄間，一幅幅獨樹一幟的壁畫，準備為你帶來驚喜。

藝文中心



14 PMQ元創方

「PMQ元創方」原本是已婚警察宿舍，經過改建後成為了匯聚香港年輕設計師與藝術家的時尚創意聚落。除了一系列引人入勝的工作室與個性小店，這裡更會不時舉行各式展覽及工作坊，讓你體驗本地的創作力量。另外，元創方亦保留了多個歷史遺跡，包括前中區少年警訊會所，以及中央書院的石級與石牆等。

- 📍 中環鴨巴甸街35號
- ☎ +852 2870 2335
- 🌐 www.pmq.org.hk



15 藝穗會

藝穗會位處繁華的中環區，卻洋溢著悠閒氣息。這一幢外牆奶白色與咖啡色相間的新古典風格建築物，在周圍摩天大樓的襯托下顯得非常突出。

藝穗會前身為牛奶公司的倉庫，於1984年起變身為藝術展覽及表演場地，帶來不同類型、創新而富實驗性的作品。記得來之前先查看節目表，別錯過各式各樣的展覽、讀詩活動、戲劇和音樂表演嘍！

- 📍 中環下亞厘畢道2號
- ☎ +852 2521 7251
- 🌐 www.hkfringeclub.com





16 畢打行

這座外型亮麗的布雜藝術建築樓高九層，聚集了國際享負盛名的藝廊，其中包括高古軒畫廊和藝術門，喜歡逛藝廊的你肯定會流連忘返！除了首屈一指的殿堂級大師作品，這座珍貴的香港一級歷史建築也展出了不少後起之秀的優秀作品，為你帶來難以忘懷的視覺享受。

📍 中環畢打街12號



17 兩依藏博物館

在上環的心臟地帶屹立著一幢樓高四層的私人博物館，裡面珍藏了鮮為人知的稀有中國古傢俱，還有出自卡地亞、梵克雅寶等高級設計品牌的歐洲珠寶手提袋、化妝盒和粉盒，閃耀瑰麗的展品讓人看得眼花繚亂，簡直是古董愛好者的天堂！想來欣賞璀璨奪目的藏品，記得提早預約。

📍 上環荷李活道181至199號
☎ +852 2806 8280
🌐 www.liangyimuseum.com



18 H Queen's

於2018年初建成的 H Queen's 樓高24層，進駐了八間世界頂尖的藝廊及拍賣行，當中包括卓納畫廊、豪瑟沃斯畫廊和當代唐人藝術中心。這裡寬敞偌大的空間，可以容納多個佔據幾層的大型藝廊和雄偉壯觀的巨型展品，為你帶來城中獨一無二的視覺震撼！

📍 中環皇后大道中80號
☎ +852 2343 1738
🌐 www.hqueens.com.hk

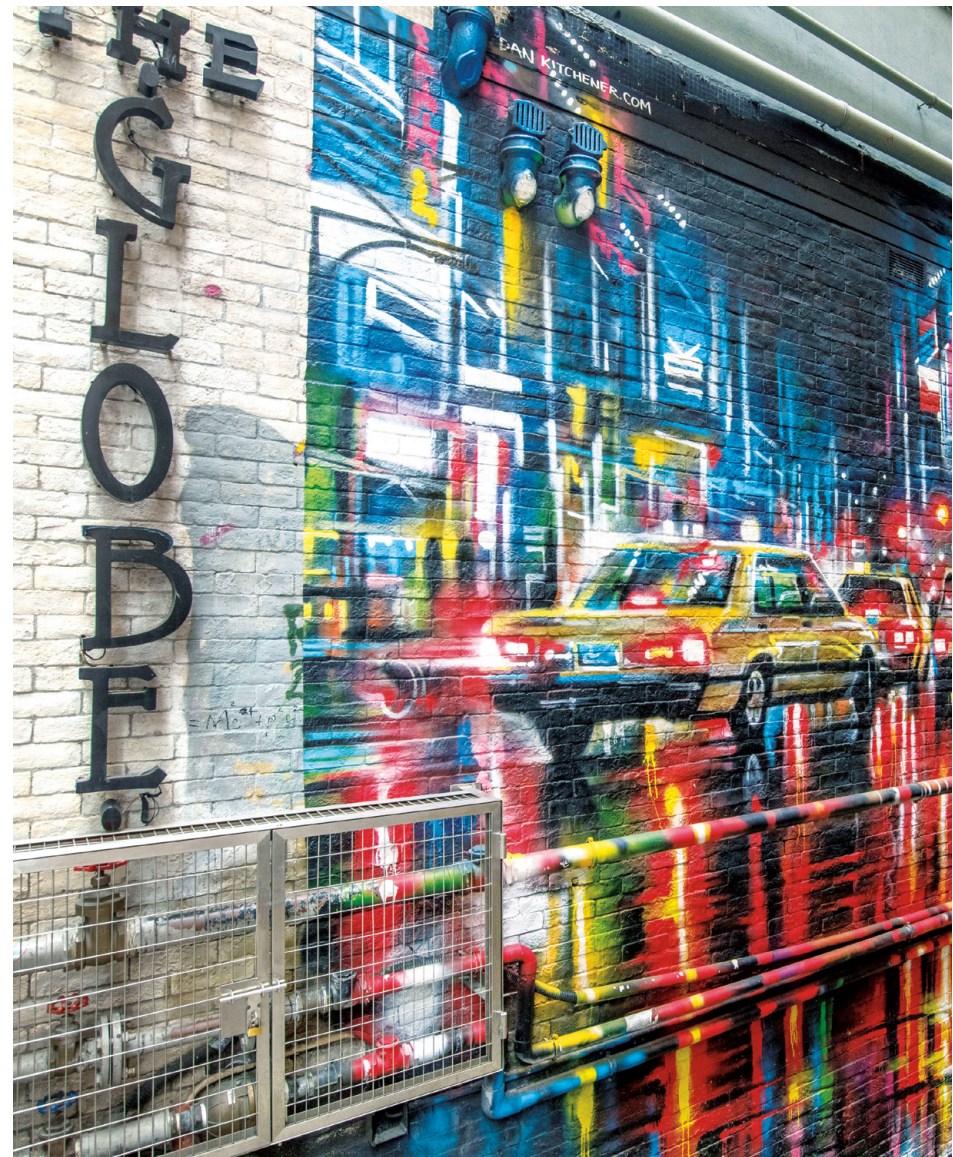


街頭藝術



19 擺花街21A號

沿著閣麟街的斜坡走，途人的目光都會不知不覺停留在黑色外牆的巨型彩色壁畫上。壁畫描繪了一個咧嘴大笑的年輕男子被徐徐上升的五彩氣泡環繞，令人會心微笑。這幅壁畫出自居港法國藝術家Elsa Jean de Dieu之手，是2018年香港街頭藝術節的作品之一。Elsa希望藉著獨特的個人風格，為人來人往的Soho荷南美食區營造輕鬆歡樂的氣氛，在都市人的生活裡注入一點小確幸。



20 嘉咸街45至53號

著名英國街頭藝術家Dan Kitchener運用了招牌的城市印象派風格創作壁畫，描繪紐約的雨夜在柔和的霓虹燈光籠罩下，充滿了醉人浪漫情懷。這幅壁畫藏在狹窄的小巷裡，神秘感十足。



21 嘉咸街46號與荷李活道48號交界

這幅風靡Instagram的巨型壁畫出自在地塗鴉藝術家Alex Croft之手，鮮藍色背景跟七彩繽紛的香港老房子形成鮮明對比，生動地重現了老香港的懷舊韻味，也讓這條原本平平無奇的斜坡成為了香港最具人氣的打卡熱點。



22 些利街與荷李活道交界

哈日族看過來！日本藝人香取慎吾進駐香港街頭藝術界，在中環至半山自動扶梯附近創作出名為《大口龍仔》的鮮豔壁畫。他巧妙地融合大膽的火紅色、香港市花洋紫荊和迷你天際線，突顯出香港的特色和魅力。走遠一點看，你會發現這些元素交織成一條形象生動的龍，非常特別。



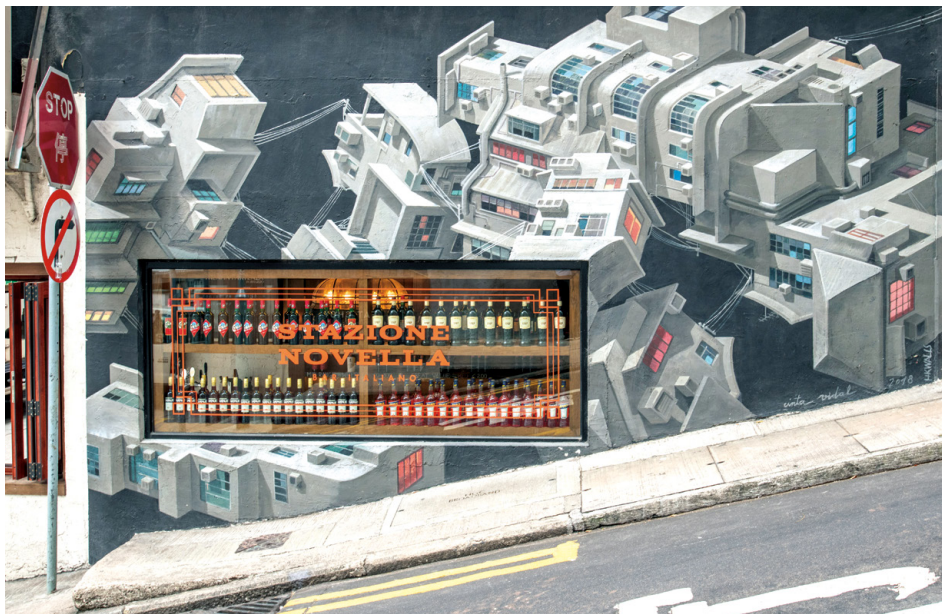
23 木的地酒店 —— 中環

走在荷李活道，遠遠就能看到這家酒店「星」光熠熠的彩繪外牆。以香港醉人的天際線美景為背景，將性感女星瑪麗蓮·夢露（Marilyn Monroe）、傳奇女演員奧黛麗·赫本（Audrey Hepburn）、喜劇演員查理·卓別林（Charlie Chaplin）和流行音樂人法蘭克·辛納屈（Frank Sinatra）以普普藝術風格重現在大家眼前。快點帶上相機，跟眾多好萊塢名人自拍吧！



24 水池巷

韓國塗鴉創作人Xeva運用其招牌「切割繪法」，創作出動感十足的大型李小龍壁畫，向這位一代武打巨星致敬。來到這裡，不妨擺出截拳道動作，拍張既酷帥又霸氣的照片！



25 士丹頓街52至56號

乍看之下，你會以為這幅超現實壁畫是出自電影《全面啟動》的超狂場景。西班牙畫家Cinto Vidal Agulló運用上下顛倒的建築物和反重力的灰色大廈，在義大利酒吧Stazione Novella的外牆上創作出令人腦洞大開的壁畫，吸引許多走過鴨巴甸街斜坡的途人停下腳步，重新思考現實和夢境的區別。



藝里坊

逛完這些景點，還是意猶未盡？推薦你到位於西營盤的藝里坊，在人氣壁畫村留下足跡！本地和國際藝術家在忠正街和奇靈里的建築物外牆創作出風格各異、琳琅滿目的壁畫，等你慢慢發掘。

繽紛滋味

環球美食佳釀，必定能俘虜每一位老饕挑剔的胃！想一嚐正宗港式風味嗎？到老字號品嚐傳統點心或古早味糕點吧。想來一趟極致品味體驗？各式各樣的米芝蓮星級餐廳，就能滿足你的心願！此外，你還可以選擇去創意滿分、主打新潮融合菜的餐廳，以及頂尖的酒吧朝聖。尋味之旅，出發！



古早本地滋味



26 陸羽茶室

走進陸羽茶室，彷彿回到了上世紀70年代，老式電風扇、屏風等裝飾古意盎然，襯托著古色古香的裝潢，散發獨特韻味。餐館樓高三層，提供地道港點和一系列精心泡製的茗茶。如果晚餐時段造訪，也可以試試招牌咕嚕肉（即酸甜豬肉）和炸子雞（即酥脆炸雞）。

📍 中環士丹利街24號
☎ +852 2523 5464



27 蘭芳園

受英倫文化影響，香港人喝茶時習慣加入淡奶和糖，豐富口感和層次。想喝一杯醇厚香滑的港式奶茶，來蘭芳園就對了！這間外觀簡陋的鐵皮檔以香濃滑順的「絲襪奶茶」著稱。你也可以鑽皮檔後的茶餐廳好好坐下來，一邊品嚐奶茶，一邊享用遠近馳名的蔥油雞扒撈丁（蔥油雞排拌泡麵）。

📍 中環結志街2號
☎ +852 2544 3895





28 勝香園

這家隱藏在巷弄間的港式大牌檔，是你在附近的百子里公園、PMQ元創方等逛到累了後，歇歇腳的好地方。小店雖然看起來普普通通，卻長期座無虛席。吸引本地老饕和各地遊客慕名而來的，就是這裡湯頭鮮甜濃郁的招牌番茄通粉；以及塗了蜂蜜和檸檬汁的烤吐司——檸檬蜜脆脆，那份既酸甜又酥脆的口感，讓人一試難忘！

📍 上環美輪街2號



30 公利真料竹蔗水

始於1940年代，這家傳統涼茶店至今依然深受本地人喜愛。老店保留了上世紀的陳設佈置，各種木製傢俱、舊式瓷磚和垂掛在天花板上的大風扇，流露出濃濃的老香港韻味。在眾多涼茶中，鎮店招牌非竹蔗水莫屬。老闆用傳統方法將甘蔗去皮蒸煮，再利用古董榨汁機壓榨，製作出的竹蔗水甜而不膩，還具有養生保健的功效。此外，軟綿清甜的蔗汁糕和其他清熱下火的涼茶也值得一嚐。

📍 中環荷李活道60號
☎️ +852 2544 3571

29 泰昌餅家

想品嚐新鮮出爐的美味蛋塔？去擁有超過60年歷史的泰昌餅家吧！熱騰騰的蛋塔滑嫩可口且香氣撲鼻，就連最後一任港督彭定康都是它的粉絲。雖然如今店家擁有眾多分店，但擺花街總店依然別具標誌性。

📍 中環擺花街35號
☎️ +852 8300 8301
🌐 www.taoheung.com.hk/tc/brands/tai_cheong/index.html



31 陳意齋

想買點古早味港式甜點當伴手禮，把老香港滋味帶回家？創於1927年的陳意齋齊集各種傳統甜點，包括杏仁餅、山楂餅、甘草檸檬、芝麻餅和罕見的燕窩糕等，肯定有一款合你的心意！

📍 中環皇后大道中176號B
☎️ +852 2543 8414
🌐 www.chanyeejai.com.hk



現代環球風味



32 都爹利會館

這家米芝蓮星級餐廳完美地糅合藝術品和高檔美食，處處透露優雅高貴的氣息。餐廳大廚善於以現代手法烹調傳統粵菜，招牌菜包括蜜餞豚肉叉燒，以及茅台乾燒波士頓龍蝦。此外，你也可以試試這裡的精美點心，還有融入亞洲色彩的創意雞尾酒。

- 📍 中環都爹利街1號上海灘3樓
- ☎ +852 2525 9191
- 🌐 www.duddells.co (英文版)



33 H Code

位於砵典乍街，H Code旨在喧囂的都市中心糅合特色創意及型格生活，成為香港最具吸引力的時尚生活集中地之一。H Code提供豐富多元化的餐飲體驗，進駐了多間知名餐廳，不僅有高端精緻的米其林星級美食，還有寫意悠閒的咖啡店及休閒餐飲，包括Bo Innovation、Clarence、Sonia Coffee和NOJO Ramen x Izakaya等；此外，更有多間各具特色的酒吧比如The Diplomat和BAR DE LUXE，為社區注入獨特的生活品味。

- 📍 中環砵甸乍街 45 號
- ☎ +852 2510 8633
- 🌐 www.hcode.com.hk/tc





34 LPM Restaurant & Bar

這家源自法國南部尼斯的餐廳名滿天下，在倫敦、邁阿密、杜拜和阿布達比等地都有分店，深受全球饕客喜愛。香港分店跟隨倫敦總店的做法，以頂級食材和道地法式地中海風味作招徠，來這裡記得要嚐嚐嫩滑的招牌法式田螺、香氣馥郁的鵝肝釀香烤全雞，以及清爽開胃的經典尼斯沙拉。

- 📍 中環皇后大道中80號H Queen's 1樓
- ☎ +852 2887 1113
- 🌐 www.lpmrestaurants.com/hongkong (英文版)



35 Fukuro

這家日式居酒屋裝潢摩登時尚，氣氛輕鬆熱鬧，主打日式美食，絕對是三五知己聚餐的絕佳場地。除了鮮美生魚片外，香脆的天婦羅和香氣四溢的爐端燒也是必試的招牌菜。在大快朵頤的同時，不妨點杯高球雞尾酒或頂級日本清酒，來一趟正宗的日式居酒屋體驗！

- 📍 中環伊利近街1至5號
- ☎ +852 2333 8841
- 🌐 www.fukuro.com.hk (英文版)

世界級酒吧

36 Foxglove

看起來像是高級雨傘店的Foxglove其實暗藏玄機。推門進去，你會發現這裡是一家洋溢1950年代風格的高級酒吧，每個角落都散發著奢華瑰麗的氣息。酒吧的招牌包括用清酒、燒酎、金柑味利口酒和柚子酊劑調成的「Foxglove 馬丁尼」等創意調酒。此外，Foxglove幾乎每晚都有樂隊演出，喜歡現場音樂的人絕不能錯過！悄悄告訴你：這裡還隱藏了一家以英倫紳士圖書館為主題的神秘酒吧 Frank's Library，可謂頂級佳釀的藏寶庫，記得深入探索一番！

- 📍 中環都爹利街6號印刷行2樓
- ☎ +852 2116 8949
- 🌐 mingfathouse.com/restaurants/foxglove (英文版)



37 Room 309

這家由香港調酒大師黎振南開設的雞尾酒吧藏在「中環·石板街酒店」裡，位置非常隱蔽。想進去的話，你要先到旁邊The Envoy的「接待處」領取房卡，然後才能拍卡進入「客房」，揭開酒吧的神秘面紗。甫踏進去，迎接你的是一個異想天開的神秘空間，各種別樹一格的創新元素，包括隱藏版菜單和亮晶晶的雞尾酒，為你帶來源源不斷的驚喜。

- 📍 中環皇后大道中74號
「中環·石板街酒店」3樓
- 🌐 www.room309.hk (英文版)



39 The Iron Fairies

踏進裝潢華麗的The Iron Fairies，就像闖進了天馬行空的童話世界。這家酒吧的室內設計出自澳洲大師Ashley Sutton之手，其中最迷人的亮點，莫過於懸掛在半空中的萬隻蝴蝶標本，漫天飛蝶翩翩起舞，優雅美態令人驚艷。同樣吸引人的，還有桌子上無數個以鐵鑄成的「小仙子」，為你營造異想天開的奇幻場景。置身其中，你可以一邊啜飲雞尾酒，一邊品嚐烤起司三明治、特色漢堡等美食，享受視覺與味覺的雙重衝擊。

- 📍 中環荷李活道1至13號華懋荷李活中心LG樓
- ☎ +852 6202 0000
- 🌐 www.diningconcepts.com/restaurants/Iron-Fairies (英文版)

38 The Old Man

The Old Man是香港最高級的酒吧之一。酒吧以美國小說家海明威為主題，從他的鉅著和傳奇故事中汲取靈感，創作出各種優雅醉人的雞尾酒。為了保持飲品清新冰爽，L字形吧台中央特別以金屬製造，店家對細節的執著由此可見。

- 📍 中環鴨巴甸街37號
- ☎ +852 2703 1899
- 🌐 www.facebook.com/TheOldManHK/





巷弄好店

閒逛傳統菜市場，體驗本地人的平凡生活；穿梭大街小巷，於懷舊古玩店裡挖掘心頭好。在「舊城中環」，你還可以大膽探尋風格各異的新潮概念店，把獨特的紀念品通通買回家。走進這個新舊融合的藏寶庫，發掘無窮無盡的驚喜好物吧。

老香港情懷



40 摩羅上街

摩羅上街兩旁開滿了一間間售賣中國字畫、藝術品、傢俱的古董店，以及擺滿了印有毛澤東肖像的鬧鐘、李小龍電影海報等小玩意的小攤子，琳琅滿目的商品，常常讓人流連忘返。近年來，不少本地時裝設計店和古著店也先後進駐這一帶，吸引更多本地人和遊客來挖寶。

📍 上環摩羅上街

41 年華時裝公司

於1965年開業的年華時裝，為電影《花樣年華》裡的張曼玉量身製作旗袍後名聲大噪。完美展現東方女子優雅體態的旗袍，在1960到1970年代間的香港非常流行。時至今日，店裡依然提供傳統的量身訂做服務，有各式布料可供挑選。如果沒有時間訂製，你也可以挑選手工精織的現成款式。

📍 中環閣麟街38號
☎ +852 2544 2456





42 朱榮記

這類專門售賣傳統平價家品的舊式雜貨店，如今在香港已很少見。密密麻麻、堆滿貨物的狹小空間裡，每一個角落都有驚喜：舊式陶器和茶壺層層疊放在一起，竹籃子從天花板懸掛下來，而雞毛撻子和傳統氣化爐則自成一角。這些看似普通的家庭用品，載滿了讓人倍感溫暖的舊香港回憶。這一次在香港為親友選購伴手禮時，不如就把這些歷久常新的好物，伴隨那份香港情懷，一起打包帶回家吧！

📍 上環水坑口街24號
☎️ +852 2545 8751



43 嘉咸市集

想體驗本地生活嗎？去擁有超過百年歷史的嘉咸市集吧！沿著斜坡走，小道兩旁的攤位售賣種類繁多的食物，由新鮮蔬果到生猛海鮮都有。此外，你還可以找到不少特色傳統小店，於1917年開業的九龍醬園（中環嘉咸街9號；+852 2544 3697）就是其中之一。這家老店以古法釀製鮮味十足的醬油，是購買伴手禮的好去處。

古物新趣



44 Select 18

踏入二手古董小店Select 18，瞬間被各式各樣的舊物所包圍，古董眼鏡、包包、帽子、收音機以至舊黑膠唱片……這些都是店主Mido的珍藏。Mido是一位土生土長的印度裔香港人，自小迷戀舊物的他偏好北歐傢俱和眼鏡，以及一些紀錄香港昔日時光的懷舊物件。店裡的藏品大都由他親自搜集回來，亦有少數是由親戚從外國尋覓而來。

📍 上環東街14號
☎️ +852 2858 8803



45 ABoutique

想替衣櫥來個大翻新？在 ABoutique，你可以找到種類繁多的矚目品牌，潮流服飾、鞋子和飾品等一應俱全。這家成立於2011年的服裝店，致力向本地潮人引薦各種新進時裝品牌和經典設計，在這裡隨便挑一件，就能輕鬆成為人群中的焦點！

📍 中環鴨巴甸街19號
 📞 +852 2851 6055
 🌐 www.aboutique.hk
 (英文版)

46 Bang Bang 70s

走進這家稀奇古怪的懷舊小店，眼前趣味十足的古著和舊物，加上腳下黑白相間的懷舊地板，感覺彷彿回到了迪斯科方興未艾的黃金年代。想化身成1970年代的舞王舞后嗎？你可以試著穿上厚底鞋，再戴上高級二手飾品，最後配搭一個款式稀有的復古包包，就能把小店變成你的專屬舞池。

📍 中環鴨巴甸街16A號1樓
 📞 +852 6461 7448



自成一格的概念店



47 住好啲 G.O.D

住好啲（也稱為G.O.D.）將本地文化意念融入生活用品。品牌成立於1996年，由最初在鴨洲洲的工廠大廈開店，到現在擴展至本地及海外多間分店。這裡售賣的產品都是自家設計，包括T恤、文具、家品等，絕對是充滿本地特色又實用的伴手禮。

📍 中環荷李活道48號
 🌐 www.god.com.hk (英文版)

48 Aanya

Aanya 是一家主打波西米亞風格的服飾店，產品採購自印度永續和合乎道德的供應商。中環店提供一系列獨特的手工配飾、連衣裙、連身褲及日本和服，專為喜歡波希米亞主義風格的優雅女生而設。

📍 中環荷李活道67號
 📞 +852 2805 1876
 🌐 www.aanya.com.hk
 (英文版)



創意手作

49 愛陶樂

這個本地陶瓷品牌設計出各種有趣好玩的產品，包括主題餐盤、馬克杯、茶壺、沖泡咖啡工具及餐具，選擇多到令人眼花繚亂。你可以自由混搭那些古靈精怪的當代設計，為餐桌和料理台帶來滿滿的活力。拿不定主意也不要緊，經典陶瓷系列優雅時尚，是不會令人失望的信心之選。

- 📍 中環荷李活道10號「大館」巴力樓104號
- ☎ +852 2884 0003
- 🌐 www.loveramics.com (英文版)



50 Glocal Mahjong

麻雀（麻將）是香港生活文化的一部分。香港文創品牌 Glocal Mahjong 致力傳承麻將獨有的手工藝術。品牌糅合創意設計，由定製設計的麻將套裝、文具、生活用品，以至T恤、鍍金項鍊等飾物，務求透過一系列創意麻將產品，將這項傳統的消閑娛樂活動推廣開去。

- 📍 中環鴨巴甸街35號PMQ 元創方Staunton 4樓S405號
- ☎ +852 2546 3178
- 🌐 www.glocalmahjong.com (英文版)

精華路線

這條精華路線由香港殖民管治歷史的開端——水坑口街出發，途經重要古蹟、街頭藝術，並於天台酒吧作結。你只須用一天，甚至是一個下午，就能透過看歷史、品藝術、嚐美味、尋寶物的豐富體驗，感受這片小小街區的無限魅力。



- 1
水坑口街
p.3
- 2
朱榮記
p.32
- 3
太平山街
p.6
- 4
摩羅上街
p.31
- 5
文武廟
p.6
- 6
百子里公園
p.8
- 7
嘉咸街46號與
荷李活道48號交界壁畫
p.16
- 8
泰昌餅家
p.22
- 9
蘭芳園
p.21
- 10
大館
p.8



香港旅遊發展局旅客服務



HONG KONG TRAVEL BUDDY

歡迎旅客掃描QR碼，加「Hong Kong Travel Buddy」成為好友，
於LINE app或WhatsApp內即時查詢觀光資訊！

✉ info@DiscoverHongKong.com

💬 線上對話 @ [DiscoverHongKong.com](https://www.discoverhongkong.com)

☎ 旅遊熱線：+852 2508 1234

資料截至2022年10月為準，其後如有更改，恕不另行通告。
對第三者產品或服務質素或適用性；或本刊物內容差誤或遺漏，本局恕不負責。

©香港旅遊發展局版權所有2022年



香港旅遊發展局

